Tento dokument je třeba brát jako dokumentační nástroj a instituce nenesou jakoukoli odpovědnost za jeho obsah

►B

SMĚRNICE KOMISE 2003/91/ES

ze dne 6. října 2003,

kterou se stanoví prováděcí opatření k článku 7 směrnice Rady 2002/55/ES, pokud jde o minimum znaků, na které se zkoušky vztahují, a minimální podmínky pro zkoušení určitých odrůd druhů zeleniny

(Text s významem pro EHP)

(Úř. věst. L 254, 8.10.2003, s. 11)

Ve znění:

		Úřední věstník		
		Č.	Strana	Datum
►M1	Směrnice Komise 2006/127/ES ze dne 7. prosince 2006	L 343	82	8.12.2006
►M2	Směrnice Komise 2007/49/ES ze dne 26. července 2007	L 195	33	27.7.2007
►M3	Směrnice Komise 2008/83/ES ze dne 13. srpna 2008	L 219	55	14.8.2008
►M4	Směrnice Komise 2009/97/ES ze dne 3. srpna 2009	L 202	29	4.8.2009
►M5	Směrnice Komise 2010/46/EU ze dne 2. července 2010	L 169	7	3.7.2010

▼B

SMĚRNICE KOMISE 2003/91/ES

ze dne 6. října 2003,

kterou se stanoví prováděcí opatření k článku 7 směrnice Rady 2002/55/ES, pokud jde o minimum znaků, na které se zkoušky vztahují, a minimální podmínky pro zkoušení určitých odrůd druhů zeleniny

(Text s významem pro EHP)

KOMISE EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství,

s ohledem na směrnici Rady 2002/55/ES ze dne 13. června 2002 o uvádění osiva zeleniny na trh ([1]), ve znění směrnice 2003/61/ES ([2]), a zejména na čl. 7 odst. 2 písm. a) a b) uvedené směrnice,

vzhledem k těmto důvodům:

(1) Směrnice Komise 72/168/EHS ze dne 14. dubna 1972 o stanovení charakteristických znaků a minimálních podmínek pro kontrolu odrůd zeleniny ([3]), ve znění směrnice 2002/8/ES ([4]) stanoví pro účely úředního zařazení odrůd do katalogů členských států minimum znaků, na které se zkoušky různých druhů vztahují, a minimální požadavky pro provádění těchto zkoušek.

(2) Správní rada Odrůdového úřadu Společenství (CPVO), zřízeného nařízením Rady (ES) č. 2100/94 ze dne 27. července 1994 o odrůdových právech Společenství ([5]), naposledy pozměněným nařízením (ES) č. 1650/2003 ([6]), vydala obecné zásady týkající se podmínek zkoušení odrůd, pokud jde o určité druhy.

(3) Na mezinárodní úrovni existují obecné zásady, které stanoví podmínky pro zkoušení odrůd. Tyto obecné zásady vypracovala Mezinárodní unie pro ochranu nových odrůd rostlin (UPOV).

(4) Směrnice 72/168/EHS byla pozměněna směrnicí 2002/8/ES, aby byl zajištěn soulad mezi obecnými zásadami zkoušení Odrůdového úřadu Společenství a podmínkami pro zkoušení odrůd za účelem jejich zařazení do národních katalogů odrůd členských států, pokud byly obecné zásady zkoušení Odrůdovým úřadem Společenství stanoveny. Odrůdový úřad Společenství od té doby vydal obecné zásady pro řadu dalších druhů.

(5) Ml by být zajištěn soulad mezi obecnými zásadami zkoušení Odrůdového úřadu Společenství a podmínkami vztahujícími se na odrůdy pro účely jejich zařazení do národních katalogů členských států.

(6) Pokud Odrůdový úřad Společenství dosud nevypracoval zvláštní zásady, měl by se systém Společenství opírat o obecné zásady Mezinárodní unie pro ochranu nových odrůd rostlin. Vnitrostátní právní předpisy se použijí pro druhy, které nespadají do působnosti této směrnice.

([1]) Úř. věst. L 193, 20.7.2002, s. 23.
([2]) Úř. věst. L 165, 3.7.2003, s. 23.
([3]) Úř. věst. L 103, 2.5.1972, s. 6.
([4]) Úř. věst. L 37, 7.2.2002, s. 7.
([5]) Úř. věst. L 227, 1.9.1994, s. 1.
([6]) Úř. věst. L 245, 29.9.2003, s. 28.

▼B

(7) Směrnice 72/168/EHS by proto měla být zrušena.

(8) Opatření této směrnice jsou v souladu se stanoviskem Stálého výboru pro osivo a sadbu v zemědělství, zahradnictví a lesnictví,

PŘIJALA TUTO SMĚRNICI:

Článek 1

1. Členské státy stanoví, že do národního katalogu ve smyslu čl. 3 odst. 2 směrnice 2002/55/ES jsou zařazeny odrůdy druhů zeleniny, které splňují požadavky stanovené v odstavci 2.

2. Pokud jde o odlišnost, stálost a uniformitu:

a) druhy uvedené v příloze I splňují podmínky stanovené v „Protokolech pro zkoušky odlišnosti, stálosti a uniformity“ správní rady Odrůdového úřadu Společenství (CPVO), jejichž seznam je uveden v této příloze;

b) druhy uvedené v příloze II vyhovují obecným zásadám pro provádění zkoušek odlišnosti, stálosti a uniformity Mezinárodní unie pro ochranu nových odrůd rostlin (UPOV), jejichž seznam je uveden v této příloze.

Článek 2

Použijí se všechny odrůdové znaky ve smyslu čl. 1 odst. 2 písm. a) a všechny znaky, které jsou označené hvězdičkou (*) v obecných zásadách uvedených v čl. 1 odst. 2 písm. b), pokud pozorování některého znaku není znemožněno projevem jiných znaků a pokud projevu znaku nebrání podmínky prostředí, za kterých se zkoušení provádí.

Článek 3

Členské státy zajistí, aby v době provádění zkoušek byly u druhů uvedených v přílohách I a II splněny minimální požadavky pro provádění zkoušek týkající se schématu zkoušek a podmínky pěstování, jak jsou stanoveny v obecných zásadách uvedených v těchto přílohách.

Článek 4

Směrnice 72/168/EHS se zrušuje.

Článek 5

1. Členské státy uvedou v účinnost právní a správní předpisy nezbytné pro dosažení souladu s touto směrnicí nejpozději do 31. března 2004. Neprodleně o nich uvědomí Komisi.

Tato opatření přijatá členskými státy musí obsahovat odkaz na tuto směrnici nebo musí být takový odkaz učiněn při jejich úředním vyhlášení. Způsob odkazu si stanoví členské státy.

▼B

2. Členské státy sdělí Komisi znění hlavních ustanovení vnitrostátních právních předpisů, které přijmou v oblasti působnosti této směrnice.

Článek 6

1. Pokud ke dni vstupu této směrnice v platnost nebyly některé odrůdy přijaty pro zápis do společného katalogu odrůd druhů zeleniny a úřední zkoušky byly zahájeny před tímto datem v souladu se

a) směrnicí 72/168/EHS nebo

b) s obecnými zásadami Odrůdového úřadu Společenství uvedenými v příloze I či s obecnými zásadami Mezinárodní unie pro ochranu nových odrůd rostlin uvedenými v příloze II, v závislosti na druhu,

má se za to, že dotyčné odrůdy splňují požadavky této směrnice.

2. Odstavec 1 se použije pouze tehdy, pokud zkoušky vedou k závěru, že odrůdy jsou v souladu s ustanoveními

a) směrnice 72/168/EHS nebo

b) obecných zásad Odrůdového úřadu Společenství uvedených v příloze I či obecných zásad Mezinárodní unie pro ochranu nových odrůd rostlin uvedených v příloze II, v závislosti na druhu.

Článek 7

Tato směrnice vstupuje v platnost sedmým dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Článek 8

Tato směrnice je určena členským státům.

▼M5

PŘÍLOHA I

Seznam druhů uvedených v čl. 1 odst. 2 písm. a), které musí být v souladu s testovacími protokoly Odrůdového úřadu Společenství (CPVO)

Vědecký název	Obecný název	Protokol CPVO
Allium cepa L. (skupina Cepa)	Cibule a echalion	TP 46/2 ze dne 1.4.2009
Allium cepa L. (skupina Aggregatum)	Šalotka	TP 46/2 ze dne 1.4.2009
Allium fistulosum L.	Cibule sečka	TP 161/1 ze dne 11.3.2010
Allium porrum L.	Pór	TP 85/2 ze dne 1.4.2009
Allium sativum L.	Česnek	TP 162/1 ze dne 25.3.2004
Allium schoenoprasum L.	Pažitka	TP 198/1 ze dne 1.4.2009
Apium graveolens L.	Celer	TP 82/1 ze dne 13.3.2008
Apium graveolens L.	Celer bulvový	TP 74/1 ze dne 13.3.2008
Asparagus officinalis L.	Chřest	TP 130/1 ze dne 27.3.2002
Beta vulgaris L.	Řepa salátová včetně „Cheltenham beet“	TP 60/1 ze dne 1.4.2009
Brassica oleracea L.	Květák	TP 45/2 ze dne 11.3.2010
Brassica oleracea L.	Brokolice	TP 151/2 ze dne 21.3.2007
Brassica oleracea L.	Kapusta růžičková	TP 54/2 ze dne 1.12.2005
Brassica oleracea L.	Kedluben	TP 65/1 ze dne 25.3.2004
Brassica oleracea L.	Kapusta hlávková, zelí hlávkové bílé a zelí hlávkové červené	TP 48/2 ze dne 1.12.2005
Brassica rapa L.	Zelí pekingské	TP 105/1 ze dne 13.3.2008
Capsicum annuum L.	Chilli nebo paprika roční	TP 76/2 ze dne 21.3.2007
Cichorium endivia L.	Endivie kadeřavá a eskariol	TP 118/2 ze dne 1.12.2005
Cichorium intybus L.	Čekanka průmyslová	TP 172/2 ze dne 1.12.2005
Cichorium intybus L.	Čekanka pro puky	TP 173/1 ze dne 25.3.2004
Citrullus lanatus (Thumb.) Matsum. et Nakai	Meloun vodní	TP 142/1 ze dne 21.3.2007
Cucumis melo L.	Meloun cukrový	TP 104/2 ze dne 21.3.2007
Cucumis sativus L.	Okurka salátová a okurka nakládačka	TP 61/2 ze dne 13.3.2008
Cucurbita pepo L.	Tykev obecná	TP 119/1 ze dne 25.3.2004
Cynara cardunculus L.	Artyčok a karda	TP 184/1 ze dne 25.3.2004
Daucus carota L.	Mrkev a mrkev krmná	TP 49/3 ze dne 13.3.2008
Foeniculum vulgare Mill.	Fenykl	TP 183/1 ze dne 25.3.2004
Lactuca sativa L.	Salát hlávkový	TP 13/4 ze dne 1.4.2009
Lycopersicon esculentum Mill.	Rajče	TP 44/3 ze dne 21.3.2007
Petroselinum crispum (Mill.) Nyman ex A. W. Hill	Petržel	TP 136/1 ze dne 21.3.2007

▼**M5**

Vědecký název	Obecný název	Protokol CPVO
Phaseolus coccineus L.	Fazol šarlatový	TP 9/1 ze dne 21.3.2007
Phaseolus vulgaris L.	Fazol obecný keříčkový a fazol obecný pnoucí	TP 12/3 ze dne 1.4.2009
Pisum sativum L. (partim)	Hrách dřeňový, hrách kulatosemenný a hrách cukrový	TP 7/2 ze dne 11.3.2010
Raphanus sativus L.	Ředkvička	TP 64/1 ze dne 27.3.2002
Solanum melongena L.	Lilek vejcoplodý	TP 117/1 ze dne 13.3.2008
Spinacia oleracea L.	Špenát	TP 55/3 ze dne 11.3.2010
Valerianella locusta (L.) Laterr.	Kozlíček polníček	TP 75/2 ze dne 21.3.2007
Vicia faba L. (partim)	Bob zahradní	TP Broadbean/1 ze dne 25.3.2004
Zea mays L. (partim)	Kukuřice cukrová a kukuřice pukancová	TP 2/3 ze dne 11.3.2010

Znění těchto protokolů je k dispozici na internetových stránkách CPVO (www.cpvo.europa.eu).

▼M5

PŘÍLOHA II

Seznam druhů uvedených v čl. 1 odst. 2 písm. b), které musí být v souladu s obecnými zásadami zkoušení Mezinárodní unie pro ochranu nových odrůd rostlin (UPOV)

Vědecký název	Obecný název	Obecná zásada UPOV
Beta vulgaris L.	Mangold	TG/106/4 ze dne 31.3.2004
Brassica oleracea L.	Kadeřávek	TG/90/6 ze dne 31.3.2004
Brassica rapa L.	Vodnice	TG/37/10 ze dne 4.4.2001
Cichorium intybus L.	Čekanka hlávková	TG/154/3 ze dne 18.10.1996
Cucurbita maxima Duchesne	Tykev velkoplodá	TG/155/4rev. ze dne 28.3.2007 a dne 1.4.2009
Raphanus sativus L.	Ředkev	TG/63/6 ze dne 24.3.1999
Rheum rhabarbarum L.	Reveň	TG/62/6 ze dne 24.3.1999
Scorzonera hispanica L.	Hadí mord španělský neboli černý kořen	TG/116/4 ze dne 24.3.2010

Znění těchto obecných zásad je k dispozici na internetových stránkách Mezinárodní unie pro ochranu nových odrůd rostlin (www.upov.int).